

نام و نام خانوادگی: .....  
 مقطع و رشته: هفتم  
 نام پدر: .....  
 شماره داوطلب: .....  
 تعداد صفحه سؤال: ۳ صفحه

جمهوری اسلامی ایران  
 اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران  
 اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۲ تهران  
 دبیرستان غیردولتی پسرانه سرای دانش واحد مرزداران  
 آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی

نام درس: عربی  
 نام دبیر: آقای مصطفوی  
 تاریخ امتحان: ۱۰/۱۹  
 ساعت امتحان: ۸ صبح  
 مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

ردیف	سؤالات	نمره به عدد:	نمره به حروف:	نام دبیر:	تاریخ و امضاء:
		نمره به عدد:	نمره به حروف:		
					محل مهر و امضاء مدیر
۵	<p>جملات زیر را ترجمه کنید.</p> <p>الف) الْوَلَدُ الْمَتَلِحُ فَخْرٌ لِلْوَالِدَيْنِ. (۰/۷۵)</p> <p>ب) الْعِلْمُ فِي الصَّغَرِ كَالنَّقْشِ فِي الْحَجَرِ. (۱)</p> <p>ج) فَتَدَقُّنَا فِي نَهَابِهِ هَذَا الشَّارِعِ. (۰/۷۵)</p> <p>د) إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا. (۱)</p> <p>هـ) عَلَيْكَ بِمَدَارَاةِ النَّاسِ. (۰/۷۵)</p> <p>و) أَفْضَلُ النَّاسِ أَنْفَعُهُمْ لِلنَّاسِ (۰/۷۵)</p> <p>ز) رَبُّ كَلَامٍ كَالْحُسَامِ. (۰/۵)</p>				
۱	<p>ترجمه های ناقص را کامل کنید.</p> <p>الف) ثَمَرُ هَذِهِ الشَّجَرَةِ الْكَبِيرَةِ لَذِيذٌ. _____ این درخت _____ خوشمزه است.</p> <p>ب) الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ السُّوءِ. _____ بهتر از _____ است.</p>				
۱	<p>ترجمه صحیح را انتخاب کنید.</p> <p>الف) ذَلِكَ الرَّجُلُ شَاعِرٌ: ۱- این مرد شاعر است ○ ۲- آن مرد شاعر است. ○</p> <p>ب) مَا هُوَ حَوْلَ الْبَيْتِ: ۱- اطراف خانه چیست؟ ○ ۲- چه کسی اطراف خانه است؟ ○</p>				
۱	<p>نام هر تصویر را زیر آن بنویسید. (دو کلمه اضافه است)</p> <p>(جُنْدِيّ - جَوَال - وَرْدَةٌ - مِئْضِدَةٌ - وَجَع - لَاعِب)</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>_____ د:</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>_____ ج:</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>_____ ب:</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>_____ الف:</p> </div> </div>				

۰/۵	مترادف و متضاد هر کلمه را بنویسید. (دو کلمه اضافه است) (سَفِينَةٌ - رَخِيصَةٌ - وِرَاءَ - قَرِيبَ) الف) غَالِيَةٌ # _____ ب) خَلْفَ = _____	۵
۰/۵	لغت‌های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيمَانِ. _____ ب) الْجَهْلُ مَوْتُ الْأَحْيَاءِ. _____	۶
۰/۵	در هر عبارت کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید. الف) هِيَ ○ ما ○ كَيْفَ ○ أ ○ ب) بُسْتَان ○ مِفْتَاح ○ جَنَّة ○ حَدِيقَةٌ ○	۷
۱	در جاهای خالی گزینه‌ی درست را قرار دهید. الف) _____ أطفالاً. هذا ○ أولئك ○ ب) زَهْرَاءُ وَ زَيْنَبُ وَ فاطِمَةُ _____ مسرورات ○ مسرورة ○ ج) _____ كنزاً. ذلك ○ هؤلاء ○ د) هذانِ _____ واقفانِ ○ واقفونَ ○	۸
۰/۵	کلمه‌ی مناسب را در جای خالی قرار دهید. الف) _____ کلامَ بَيْنَ شَخْصَيْنِ. الشَّارِعُ ○ الحِوَارُ ○ ب) حُسْنُ الْعَهْدِ _____ عِلَائِمِ الْإِيمَانِ. مِنَ ○ مَنِ ○	۹
۰/۵	کلمات داده شده را در جای خالی مناسب بنویسید. (یک کلمه اضافه است) (الذَّهَبِ - وَكْدٍ - الرُّمَانِ) الف) «داوُد» اسمُ _____ . ب) الْوَقْتُ مِنَ _____ .	۱۰
۱	متن زیر را بخوانید و به سؤالات آن پاسخ دهید. كان «سَمِيرٌ» جالساَ على الكرسيِّ في بيته. أخته «شيماء» واقفةً. بيتهما كان في مدينة طهران و في شارع «آل أحمد». الف) هل سميرٌ من اليمين؟ نعم ○ لا ○ ب) من كانت واقفةً؟ سميرٌ ○ شيماء ○ ج) أين كان سميرٌ؟ على الأرضِ ○ على الكرسيِّ ○ د) أين بيتهما؟ في شارع «آل احمد» ○ في شارع «آزادی» ○	۱۱

باتوجه به تصویر به پرسش‌های زیر پاسخ دهید.



الف) كم عموداً هناك؟ \_\_\_\_\_



ب) مَنْ هُو؟ \_\_\_\_\_



ج) ماذا بِيَدِكِ؟ \_\_\_\_\_

د) ما اسمُ المُعَلِّمِ العَرَبِيِّ؟ \_\_\_\_\_

٢

١٢

صفحه ی ٣ از ٣

جمع بارم : ١٥ نمره



اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران  
اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۲ تهران  
دبیرستان غیر دولتی پسرانه سرای دانش واحد مرزداران  
کلید سؤالات پایان ترم نوبت اول سال تمصیلی

نام درس: عربی  
نام دبیر: مصطفوی  
تاریخ امتحان: ۱۰/۱۹  
ساعت امتحان: ۸ صبح  
مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

ردیف	راهنمای تصحیح	محل مهر یا امضاء مدیر
۱	الف: فرزند صالح افتخاری برای پدر و مادر است. (۰/۷۵) ب: علم در کودکی همانند حکاکی (نقاشی) بر روی سنگ است. (۱) ج: هتلمان در انتهای این خیابان است. (۰/۷۵) د: همانا تعداد ماه‌ها نزد خداوند دوازده ماه است. (۱) هـ: بر تو لازم است با مردم مدارا کنی. (۰/۷۵) و: بهترین مردم سودمندترین آنها برای مردم است. (۰/۷۵) ز: چه بسا سخنی که همچون شمشیر است. (۰/۵)	
۲	الف: میوه (۰/۲۵) - بزرگ (۰/۲۵) ب: تنهایی (۰/۲۵) - هم‌نشین بد (۰/۲۵)	
۳	الف: ۲ (۰/۵) ب: ۱ (۰/۵)	
۴	الف: وَرْدَة (۰/۲۵) ج: جُنْدَى (۰/۲۵) ب: لَاعِب (۰/۲۵) د: مَنْضَدَة (۰/۲۵)	
۵	الف: رَحِيصَة (۰/۲۵) ب: وِراء (۰/۲۵)	
۶	الف: دوست داشتن (۰/۲۵) ب: مرگ (۰/۲۵)	
۷	الف: هی (۰/۲۵) ب: مِفْتاح (۰/۲۵)	
۸	الف: أَوْلَئِكَ (۰/۲۵) ج: ذَلِك (۰/۲۵) ب: مَسْرورات (۰/۲۵) د: واقفان (۰/۲۵)	
۹	الف: الحِوَارُ (۰/۲۵) ب: مِین (۰/۲۵)	
۱۰	الف: ولد (۰/۲۵) ب: الذَّهَب (۰/۲۵)	
۱۱	الف: لا (۰/۲۵) ج: علی الكرسي (۰/۲۵) ب: شيماء (۰/۲۵) د: فی شارع آل احمد (۰/۲۵)	
۱۲	الف: ثلاثة (۰/۲۵) ج: الحقیبة (۰/۲۵) ب: سائق (۰/۲۵) د: السيد مصطفوی (۰/۲۵)	
جمع بارم : ۱۵ نمره		نام و نام خانوادگی مصحح :
		امضاء: